



Training  
newly arrived migrants  
for community interpreting  
and intercultural mediation

## List of participants

Date: 27.2019

Purpose of the trip: Workshop 2, Oslo, Norway

Date:	Name:	Institution:	Signature:
	PISTOTNIK SARA	FF, LJUBLJANA	[Signature]
	URSULA LIROVEC	FF, LJUBLJANA	[Signature]
	NIKE K. POKORN	FF, Ljubljana	[Signature]
	JUŠ ŠKRABAN	NIJZ, Ljubljana	[Signature]
	OLGA GRABANIČ	FF LJUBLJANA	[Signature]
	VERA HALIPI	NIJZ LJUBLJANA	[Signature]
	Batoua Datali	FF, LJUBLJANA	[Signature]
	Zeinab Manafi	FF, Ljubljana	[Signature]
	Fardin Roostami	OSLOMET	[Signature]
	Anli Wiedemeyer	ARISTOTLE UNIVERSITY	[Signature]
	Simos Grammenidis	ARISTOTLE UNIVERSITY	[Signature]
	Aspntel-Mout Abbas	Aristotle University	[Signature]
	Hamed Rouzbehani	Aristotele University	[Signature]
	Jens R. Hitching	OSLOMET	[Signature]
	Hanne Steen	OSLOMET	[Signature]
	T.R. Felberg	OSLOMET	[Signature]
	MOHAMMED SABRI	A-SL. REGIONE ITALIA	[Signature]
	ROSSANA VIGNALI	ASL - REGIONE ITALIA	[Signature]





Training  
newly arrived migrants  
for community interpreting  
and intercultural mediation

	AMÉYAO <sup>SEBASTIEN</sup> PITHOMINA	ASL - Reggio Emilia	Amey
	ANNA CIANNAMEO	AUSL of REGGIO EMILIA	Audiolano
	Aurora Leveque	Oslo Met	Al
	GRY SAGNI	Oslo Met	Gry





Training  
newly arrived migrants  
for community interpreting  
and intercultural mediation

## List of participants

Date: 3.7.2019

Purpose of the trip: Workshop 2, Oslo, Norway

Date:	Name:	Institution:	Signature:
	SARA PISTONIZ	FF, Lj	Sara Pistoniz
	HANNE SKAADEN	OSLO MET	Hanne Skaden
	VERA HALITI	NIJZ, LJUBLJANA	Vera Haliti
	CHIARA GRABANIKA	FF LJUBLJANA	Chiara Grabanika
	Zeinab Manafi	FF Ljubljana	Zeinab Manafi
	TATJANA R. FELBERG	OSLOMET	T.R. Felberg
	GRY SAGLI	OSLOMET	Gry Sagli
	Antonio CHIARENZA	AUSL RE	Antonio Chiarenza
	<sup>Sebastian</sup> AMELIO PIKOMINI	AUSL RE	Amelio Pikomini
	ROSSANA VIGNALI	AUSL Reggio Emilia	Rossana Vignali
	ANNA CIANNA MED	AUSL RE	Anna Cianna Med
	MOHAMMED ABRI	AUSL RE	Mohammed Abri
	Fardin Roostami	OSLO MET	Fardin R.
	NIKE K. POKORN	FF, Ljubljana	Nike K.
	URSULA L. CEBRON	TR, Ljubljana	Ursula L. Cebron
	JUS ŠKRABAN	NIJZ, Slovenia	Jus Škraban
	MAURIZIO VIEZZI	UNITS	Maurizio Viezzi







Training  
newly arrived migrants  
for community interpreting  
and intercultural mediation

	CATERINA FALBO	UNITS	Cfalbo
	FLORA MEFONDO	UNITS	Mefonfo Flora
	ANA MARIA IRIMESCU	UNITS	✓ Irimescu Ana Maria
	ANTH WIEDENMAYER	ARISTOTLE UNIVERS.	A Wiedemayer
	SILVOS GRAMMENIDIS	ARISTOTLE UNIVERSITY	<del>S Grammenidis</del>
	Amrntek-Nout Akous	Aristotele University	<del>A Amrntek-Nout Akous</del>
	Hamed Rouzbehani	Aristotele Uni. Thess.	<del>H Rouzbehani</del>
	Aurore Lévesque	OSLO MET	AL
	TATJANAR FELBERG	OSLO MET	T.R. Felberg







Training  
newly arrived migrants  
for community interpreting  
and intercultural mediation

## List of participants

Date: 3.7.2019

Purpose of the trip: Stakeholders meeting 1, Oslo, Norway

Date:	Name:	Institution:	Signature:
	SARA PIŠTOVIĆ	FF, Y	[Signature]
	NINA BULBRANDSEN	OSLO TINGRET	[Signature]
	Lixian Cheng	Oslo universitetssykehus	[Signature]
	Lena Gronlund	UDI	[Signature]
	Tetyana Trachenko	Tolkesentralen OS	[Signature]
	Hilde Fiva Borungu	OsloMet <sup>dep. of social work &amp; soc. policy</sup>	[Signature]
	Maria Wattne	OsloMet	[Signature]
	Ragna Rygh Sæb	Tolkesentralen, OS	[Signature]
	Joye F. Kitky	Odette	[Signature]
	CATERINA FALBO	UNITS	[Signature]
	MAURIZIO VIEZZI	UNITS	[Signature]
	FLORA MEFONDJO KENGNE	UNITS	[Signature]
	ANA MARIA IRIMESCU	UNITS	[Signature]
	Aniki Wicaksono	Aristotle University	[Signature]
	Simeon GRAMENIDIJ	Aristotle University	[Signature]
	Amruteh-Nour Alkous	Aristotle University	[Signature]
	Hamed Rouzbehani	Aristotele Uni. Thessaloniki	[Signature]
	Cecilie Gramseth	NAU Oslo	[Signature]







Training  
newly arrived migrants  
for community interpreting  
and intercultural mediation

Ragnhild S. Spillet	Norwegian Institute of Public Health	R. Spillet
Batavia Dalaty	FF Ljubljana, Slo	<del>Batavia</del>
JUS SKRABAN	NIJZ, Ljubljana, Slo	Jus Skraban
URSULA L. CEREN	FF, Ljubljana, Slo	Jure
NIKE K. POKORN	FF, Ljubljana, Slo	Nikica
FARDIN ROOSTAMI	OSLO-MET	Fardin Roostami
MOHAMED SABRI	A.U. SL. Reggio Emilia Italy	Mohamed Sabri
<sup>Sri-Beraban</sup> AMEYAO PITIKOMINA	A.U.S.L. RE	Amea
Antonio CHIARENZA	AUSL Reggio Emilia	A. Chiarenza
Aurore Lévesque	OsloMet	Aurore
Lenoreo Bani de Souza	MDi	Lenoreo Bani de Souza
GRY SØGVI	OsloMet	Gry

JASMINA GUSTAVSEN UDI Jasmina Gustavsen

ZEINAB KHANFI FF, Ljubljana Zeinab Khanfi

MIRA GRABAVICA FF LJUBLJANA Mira Grabavica

VERA HALIM NIJZ, LJUBLJANA Vera Halim

TATJANA R. FELBERG OSLOMET T.R. Felberg

HANNE SKAAR OSLOMET Hanne Skaar







Training  
newly arrived migrants  
for community interpreting  
and intercultural mediation

## List of participants

Date: 3.7.2019

Purpose of the trip: Workshop 2, Oslo, Norway *PROJECT MEETING*

Date:	Name:	Institution:	Signature:
	SARA PISTOTNIK	FF, YUBRYANA	<i>[Signature]</i>
3/7-19	HANNE SKAAR	OSLOMET	<i>[Signature]</i>
	TATJANA R. FELDERI	OSLOMET	<i>[Signature]</i>
	MOHAMMED SABRI	AUSL. R.E. ITALY	<i>[Signature]</i>
	ROSSANA VIGNALI	AUSL. REGGIO EMILIA	<i>[Signature]</i>
	AMEYAOPHILOMINA <sup>Schreiberin</sup>	AUSL. REGGIO E.	<i>[Signature]</i>
	ANNA CIANNAMO	AUSL RE	<i>[Signature]</i>
	Antonio CHIARENZA	AUSL RE	<i>[Signature]</i>
	Aurore Leveque	OsloMet	<i>[Signature]</i>
	Gy Sagli	OsloMet	<i>[Signature]</i>
	Amrout-Mout Allous	Aristotle Uni	<i>[Signature]</i>
	Hamed Rousbehani	Aristotle Uni. Thessaloniki	<i>[Signature]</i>
	Sissy GRANGEIDIS	Aristotle Univ. Thess	<i>[Signature]</i>
	FLORA MEFONDJO KENGNE	UNITS	<i>[Signature]</i>
	ANA MARIA IRIMESCU	UNITS	<i>[Signature]</i>
	Anli Wodeninger	Aristotle Univ. Thess.	<i>[Signature]</i>
	Tanya R. Hitchory	OsloMet	<i>[Signature]</i>



